

# BAJROQI MIHNAT



Organi partijali Komunistiji (B) Uz. — Dptan UR KB (6) 9a  
Iis zovoni jahudihoni anjori — Ha tva. dux. esp. vira.

## Az xususi raviši paxtatajorkuni dar mahi Oktjabr Qarori SK KP (B) Uz.

### Tamomi quvat ba cindanu supurda- ni paxta mublizatsiya karda şavad.

MARJELON. Cindanu supurdani paxta dar kolxózi Frunze harçoni va peş rafta istodast. Tamomi mardu zanhoj koruhdazuro ba cindani paxta mublizatsiya karda şudagi hastand.

To 17-umi óktjabr 25 hazoru 800 kilo paxta cinda şud, ki in 50,8 parasoni piloni solona meoşad. Lekin jak kameudiji kaloni in kolxózi on bast, ki ba hamlin mudat 6 hazor kilo paxta az soloji skuppunkti şuda qavul karda naşuda mondagi hast. In beartivihó bojad tezi qati bar-taraf şavad va cindanu supurdani paxta hoz ham ba avç darovurda şavad.

1. SK KP(B) Uz nişon medihad, ki tempahoj paxtadini va paxtatajorkuni ba qajr az dar rajunhoj Çaloi Quduq, Izooskanti rajuni Zelenskij, Andijon rajuni Stalin, Qiziluvon va Buxoro dar bishortarin rajunhoj di-vari respublika ba tuda—tuda jela şuda istodani paxta muvofiq naşuda ba binobarin NOQANOŞATBAXŞ meoşand. Dar rajunhoj Rişton, Ol-ti—Ariq, Beş—Ariq, Oq-Darjo, rajun i Ikromif, Qara-Darjo, Karmina, Ko-rimex, atroli soloji Çirci, Parkent, Jirmiz, Şahrissa, v z va dar hamajl rajunhoj okrugl Xorazm tempahoj paxtadini tamomn noqanoşatbaxş meoşand. In natijai beqajrati kardani taşkilothoj rajunl, natijai ba paxtadini va ba gosudarstvo paxtasupori bishivikona taşkil karda naşudani oamajl kolxózi va xoçagihoj jakakor, şuda va xususan natijai onast, ki ba kolxózi to barojl paxtadini suporishoj panc-şuda doda naşuda jo ki suporishoj idurust doda şudast. Dar natijai ba kor dilxunuk şudan va ba tariqi muqovilli partijai ba umedi „xudas meşavad“ monda şudani korho jak qator rajunhoj respublika (rajunl Bolqcl rajunl V o r o q i l d f Be-govod va digarho) dar rühzhoj oxir in tempahoj paxtadini va paxtatajor-kunro garchande barojl baland kar-dani in tempahó mumkinijati komil dişta boşand ham, paxt kardin.

Jar in vaqte, ki paxta tuda—tuda jela şuda istodast, barojl in paxtaro ba sarvaqtaş cinda va ba gosudarst-vo supurdan oamajl kolxózi boro bishivikona taşkil karda naşudanaşon va tempi paxtadini az jela şudani paxta xelo aoviv mondanaş in apor-tunistona ba umedi „xudas meşavad“ monda şudani korho hast va binor-va proesenti bishori iro şudani pi-şoro nahona karda davom nadodani paxtadini heç haq hisov kardan mumkin nist.

SK taşkilothoj partijagiro taakid mekunad, ki muvafiqijathoj ba dast darovurda şudagi qati dilçama şuda şiş-şon oşon şudani taasiri kulokl şuda va metudi iqvogari kulokiji barojl paxtatajorkunro vajron kardan sura meşudagi hisov meşavad.

SK az hamajl taşkilothoj partijagi rejkomhoj partija va az şubba-siljosiji MTSho talav mekunad, ki onho hato ba jak kamtar nammu-şudani beqajrati va dil xunuki natijai saxt doda dar paxtadini na-şad tamomi zanhoj koruhdazuro, balke tamomi mardhoj koruhd-azuro ham qism gironde va cunin oviro ba dast darand, ki tempa-hoj paxtadini va paxtasupori heç az şudani paxta aoviv namonand. Natijahoj siljosiji MTSho va rajkom-joj partijasaxtada barojl, ki supor-ti pangruzaji ba kolxózi doda şudagi durustast jo ne, ostavi ar xoçagiji qisloqro ki az xususi rajonl ba kor naşuromadan to 5 tru-şon iştaro kardan hast, cl xel iro şuda şuda istodast, niz xatohoj rñl

dodagiro durust karda va insuna har-ruza irojli korho ro sançand.

2. Barojl in, ki sostavi rahbariji rajunhoj Rişton, Bolqcl, Oq-Darjo, tarafi soloji Çirci va Çirciql Mijona az oşudaji vazifahoj kamponijai pax-tacino bishivikona taşkil karda sura-mada natavonistast, SK ba tariqi maxsus ana in vakihoj xudro ba in rajunho taşin karda mefirsonad:

Ba rajunl Rişton—rafiq A. ISLO-MUF;

Ba rajunl Bolqcl-rafiq AHMEDUF (az SK);

Ba rajunl Oq-Darjo-rafiq FROLUF (az SK);

Ba rajunhoj Çirciql Bolo va Mi-jona-rafiq TURABEKUF.

Ba komissijai SK, ki taşkiloti partijagiji Xorazmro taifiş karda isto-dast supurda şavad, ki on peş az dar paxtadini proiv doştan va aoviv mundani okrugl Xorazmro baratarf kardan ba kor dar raviş paxtadini va paxtatajorkunl gardişi haqliro taklif kardan guzerad. Ba jodi okruz-kom partijai Xorazm doda şavad, ki okrug umuman imsol to 15-umi ók-tjabr nazar ba to 15-umi óktjabri soll guzaştá kamtar paxta supurdast. Ba okruzkomi Xorazm va ba hamajl rajkomhoj partijai Xorazm peşagi xavir doda şavad, ki agar dar rüh-zhoj nazdik dar raviş paxtatajorkuni gardişi ba vuçud ovurda naşavad, un-goh SK maşur meşavad, ki xoh dar xususi rajkomho va xoh dar xu-susi okruzkom corahojl qatal binad.

3. SK cunin hisov mekunad, ki az moşinl paxtadini vakuum xususan MTShoj Denav, Buxoro, rajunl Stalin, Çirciql—Bolo va Mijona va MTS-hojl rajunl Toşkand ba tariqi qano-şataaxş munfaat naşurdin. In ahvol natijai onast, ki ba korl moşinonda-ni paxtadini aporunistona nigoh kar-dano hanuz tamoman sarham zada naşudast.

Barojl ba moşinondani paxtadini aporunistona muoimla kardageşon ba direkturi MTS-i Denav KAPUŞTIN vigovir ealon karda va ba direkturi MTS-i Buxoro QODIRUF navid doda şavad.

Traktirosemt va direkturhoj MTS-ho dar mudati 10 rüz tamomi moşin-hoj sleding (paxtahoj kura-kro me-kandagi)ro ba kor kardan tajor ku-nand.

4. SK maxsusan nişon medihad, ki dar bishortarin rajunhoj respubli-ka sekturi dehqonhoj jakakor az çihali tempahoj paxtasupori az sek-turi kolxózi xelo aoviv mondast. In aovivmoni natijai onast, ki dar raj-ni xoçagihoj jakakor xelo sust kor surda şuda va az soloji voçivijathoj kontraktatsijagiji xudro dar peşl gosudarstvo iro kardanl har jak xo-çagiji jakakor kontróli dojimi karda naşudast.

SK ba Uzzagotxlopák—ba rafiq Gurevic taklif mekunad, ki ó az 20-um to 25-umi óktjabr dar skuppunkti

ho sarosar sançida binad, ki har jak xoçagiji jakakor dogovúvi kontrak-tatsijagiji az xususi supurdani pax-ta bastageşro cl qadar iro kardast va natijahoj inro 4 umi óktjabr ba SK ma-lum kunad. Rajkomhoj partija va raj KK RKL-ho ba soloji raviş in taifiş nazorat taşkil karda ba zudi ba hamajl fakthoj xoçagihoj jakakorro ba voçivijathoj dar peşl gosudarstvo muvofiq dogovúvi kon-traktatsija giriftageşon muoimilaji bad kardageşon corahojl darkori bi-nand.

5. SK cunin hisov mekunad, ki raviş az rüj suporishoj qatal oma-dani paxta tamoman noqanoşatbaxş meoşad (dar 39 rajun az kulokho ba tariqi suporishoj qatalro iro kar-dan jagon sentner paxta meomadast).

SK in fakto cun natijai kund şu-dani huşoriji sinfi va cun natijai ma-lum şudani avzoohoj aporunisti-tij rost hisov karda sostavi rahbariji hamajl rajunhoró barhazar karda me-mond, ki agar on ba soloji raviş suporishoj qatalro iro kardanl xo-çagihoj kulokl kontróli dojimi naku-nad, ungoş SK maşur meşavad, ki dar har jakl in rajunho alohida ba korl dar aamal guzarondani rahi sinfi rahbari kardan qovul jo noqovill au-dani har jak sostavi rahbarikunanda-ro sançad.

6. SK cunin hisov mekunad, ki dar mahalişo ba muqovilli harakathoj kulokiji paxtaduzi (az xirmanho dar vaql paxtakashon va digaraş) hamcu-nin ba muqovilli ov zer kardanl za-minhoj paxta guştinro ba qadri dar-kori vash karda naşudast, binobarin taklif mekunad, ki in guştinro xelo zür karda şavad, ki hamajl voçlaa-hoj duzdida şudani paxtaro ba zudi az 3 rüz der namonda dar sudho sançida şavad.

Rafiq Ahmedsekiñf ba soloji iro şudani in qarordod kontróli muqarar kunad.

Ba rajkomhoj partija va şubbahoj siljosiji MTS-ho supurda şavad, ki onho az behtarli kolxóziho, komu-niştó va komsamliho barojl amso-ro va skuppunkthoj xususan dar nazdi istansaho audagiro muhofizat kardan possonl çamoosti taşkil ku-nand.

7. SK rajkühhoj partija, şubbahoj siljosiji MTS-ho va SK LKSMUZ-ro voçiv mekunad, ki onho ba muqovilli novud şudan va dar xoçagihó supur-da naşuda mondani paxta guştinro zür karda, cinda giriftani paxtahoj kural ba zaminho rextagiro taşkil kunand najranghoj kulokhoró ki pi-loni paxtatajorkunro vajron kardanl şuda va paxtaro barojl ba korhoj darkoriji xoçagi sarf kardan dar xoçagihó monondani meşavand, foş kunand.

8. Ba maqsadi az skuppunktho ba zavudho kaşondani paxtaji cigit-nokro zür kardan:

a) korl komissijahoj pancşalariji transpórtiji dar rajunho taşkil şuda-giro zür karda şavad, ba in komissija-

ho taklif karda şavad, onho az no-lojli ba korl paxtakashoni munfaat burda şudani tamomi transpórti mav-çuda kontróli dojimi kunand.

b) rafiq Gurevic (Zagotxloptrest) dar mudati 5 rüz qarori SK-ro ki muvofiq on bojad paxtasuporho az hamun punkthoj ba onço paxta mesupurdageşon qala girand, ba iro rasonad;

v) rafiqho Nemsovic, Əali Xúçajif va Turaşekif dar mudati se rüz az transpórti Avtomobil (ba qajr az transpórti dar qalakaşoni maşqul su-dagi) munfaat burdanro az nav dida auromada dar rajunhoje ki barojl kaşonda cl paxta transpórt xelo kami mekunad, transpórti avtomobilro sarhoma basta girifta va dar nav-bati aval talavoli rajunhoj dollinaji Zarafşonro bo in avtomobilho qavo-şat kunonand;

g) rajküh partijai Kontfex cora-ho binad, ki Uzzagotxloptrest az transpórti avtomobil (300 aşturi), barojl zavudi № 76 kontraktatsija kardageş mukamál foj-da şarad;

d) rajkomhoj partija voçiv karda şavad, ki onho ba sistemaji Uzza-gotxlopák barojl Zagotpunktho va zavudhoj paxtaro az quvati raşdici ba tariqi versivkunkuni iştirioç namu-danaş harçoniva madad rasonad;

j) xavari rafiq Gureviro, ki Nar-komsnso UzSSR barojl taaminoti raşdicho va xizmatichoj zavudhoj paxta va skuppunktho muvofiqi nar-mahojl mavçuda coj, qand va rüqan çudo karda dodast, ba ma-lumoti gi-rifta şavad.

9. Rajkomhoj partija sançida bi-nand, ki zavudhoj paxta va skup-punktho tdp kardanl paxtaro cl xel guzaronda istodin.

Ba rafiq Gurevic supurda şavad, ki ó prikaz suorad, ki agar qavul kardanl paxtaji kolxóziho ovurda-giro dermon karda şavad, direktur-hoj zavudho, vakihojl rajunlji Za-gotxlopák va mudirhoj skuppunkti-ho şaxsan ba çuvovgari kaşida me-şavand.

SK maxsusan nişon medihad, ki az savavi nabudani qopu qanorho qavul kardanl paxtaro dermon kar-dan heç mumkin nist va cunin me-fahmonad, ki in xel hodisaho-natija-ji koruhdanasurojli direkturhoj zavudho, vakihojl rajunl va mudir-hojl skuppunktho şuda va natijai ba qadri kifoya rahbari nakardani Zagotxloptrest meoşad.

10. Ba rafiq Gurevic supurda şavad, ki ó tamomi qopu qanorhoj az nav meomadagiro cunon az nav taqsim kunad, ki dar navbati aval zavudhoj dollinaji Zarafşon az qopu qanor iştirioç şavand, hamcunin ó ba tamomi zavudho az xususi tartivi qopu qanorhoj kühnaro barojl düxtan va tñqri kardan dodan farmojişho di-had.

(Davomaş dar varaql 2)



## Az xususi ravishi paxtatajorkuni dar mahi Öktjabr.

(Davomi varaql 1)

Ba rajkomhoji partiya va shabahoji sijosiji MTSHo supurda savad, ki onho az tarbiyai rajnhoji peşqadam fojda burda dar qopu qanor, qolca, namat, catan va digar cizhoji xudi kolxúzeho paxta kuşondano taşkil kunand, hamcunin namathoiji kolxúzeho bar tariqi pulaki baroji boloji tifoiji paxtaro puşondan mabulatsiya kunand.

11. Rafiq Gurevik baroji Zagot-punktho va zavudhoji xelo tez puru xoli şudani qopu qanorho naqz na rah mondagi mukofot muajjan kunad.

12. Ba holati illigrof na peşi NKPS cunin masala monda savad, ki dar mahi Öktjabr nojad bo margruli maxsus dar mudati 10 rúz na Toşqand jak mijlon meter revenduk ovurda savad.

13. Ba rajkomhoji partiya komisi-jahoji kontrolji rajni va shabahoji sijosiji MTSHo supurda savad, ki onho na boloji dusust qavul karda şudani paxta kontrol karda na qavul karda şudani paxtaji xomu noras, na nodurust qavul karda şudani paxta, past karda şudani şirti paxta az tarafi trozudorho hec rah nadihand.

14. Ba rafiqho Nemsovic, Lejkand va Nijozd supurda savad, ki onho coraho binand, ki selpolo va rajpot-reşojuzho molhoji sanoatiyi baroji taaminoti paxtakorho meomadagi ro na sarvaqas xarida girand.

15. Ba rafiq Gurevik supurda savad ki narmahoji az molhoji sanoati taamin kardani paxtakorho to ba har zavud va skuppunkt rasonad. Vazifaji ba boloji iro şudani hamin qarordod nazorat kardan na gardani rafiq Nemsovic monda savad.

16. SK KP(n) Uz nişon medihad, ki dar zavudi №58 dar asosi durusttaşkil karda şudani mihiat, dar asosi durust rahbari kardani direktori zavud va treughniki on va dar asosi baland baroşa şudani qajratli şavqu zavonkoti kor kardavurorli ra-eachio pilono ci az cihatli produktsiya evrovuridan va ci az cihatli bisjor paxtaji toza evrovuridan purpur va barzijlod iro karda şudast, dar zavudhoji №55, 77, 81, 80, 7, 6 va 3 piloni paxtaji toza evrovuridan barzijlod iro karda şudast.

SK na treughnikhoji in zavudho taklif mekunad, ki dar olanda ham muvafaqijahoji na dast darovurda-şonro mustahkam kurda va haqlaqtan nomi zavudi peşqadam eudano na dast darorand.

Dar barovari in SK cunin ahvoli-ro hec toqat karda namesudagi hisov mekunad, ki jak cand zavudho (№1 41, 42, 78, 79 va digarho) garcande şarojahoji imsolat naqz nojad ham, suporişi az xususi paxtaji toza evrovuridan iro nakarda istodin, zavudhoji №9, 20, 21, 41, 42, 49, 51, 53, 76, 78, 79, 80 va 85 miqdori paxtaji toza evrovuridan hato nazar na soli gu zaşta ham kam kardind.

SK na Uzagotxloptrest, ba rajkomhoji partiya va ba treughnikhoji zavudhoji dar bolo rişon doda şudagi taklif mekunad, ki onho na zudi savavhoji iro karda nasudani suporişoro maolom karda kamudi va norasojhoji dar korhoji zavudho budagho bartaraf karda purpur va barzijlod iro şudani pilono hittoj kunand.

Uzagotxloptrest suporişoji az xususi paxtaji toza evrovuridan na zavudhoji №6, 9, 20, 49, 51, 53, 66, 79, 80 va 85 doda şudagi cunon az nav dida evrojad, ki hec onho cihatli suporişoro iro kardan nazar na soli gu zaşta dar daraçaji pastar na boşand.

17. SK cunin hisov mekunad, jak az savavhoji asosiji kamudi koro zavudhoji paxta xususan dar so-vati paxtatajorkuni, paxtakorho va qop puru xoliku budagi onast, ki dar s i s t e m i Zagotxloptrest najni vakillioji trest va dar skuppunktho intizomi darkori mavqud nauda va in ahvoli korho va vajron karda na elementhoji vajronkor va zararlajorandi jorjam merasonad.

SK rafiq Gurevicio voçiv mekunad, ki u baroji dar tamomi sistemi Uzagotxloptrest aaland şudani intizom va baroji az tarafi zavudho, zgot-punktho va vakillio na sarvaqas va bultvikona iro karda şudani suporişoro corahoji darkori binad. Ba suporişoro iro namekardaghi se ru şloja corahoji saxt dida savad.

SK KP (b) Uz

## Kolxozi Mihnat Bojad Ba safi peşqadamho darojad.

**QARA-DARJO.** Dar guşini baroji hosiloti aalandi paxta kolxúzi jahudi-joji Mihnat (Qara-Darjo) hamin sol gardişi darkori na dast darovurda istodast.

Soli gu zaşta kolxúzi mazkur xelo kamudi nişon norasogho doşt, ki on ba iro kardani piloni paxta manajlat merasonid.

Amo hozir kolxúzi mazkur na asosi putjlikahoji stalini korhoji xudro gu zaronda, na hamin asos na cindanu supurdani paxtaji xud daromadagi meoşad.

Mardho, zanho va bacahoji kor-audano na cindani paxta maşqul hastand.

Bajni kolxúzeho udarnikhoji narmahoji cindano barzijlod iro mekardagho hastand.

Se nafar zanho va du nafar mardho cun udarnikhoji paxta mukofot giriftand.

Ba natijaji in corasinihoji guzaronda şudagi kolxúzi Mihnat na 5-umi Öktjabr 9992 kilo paxta cinda na hukumati soveti supurd, ki in 41,75 parasoni piloni solona meşavad.

Ba davomi 5 rúz az 10 um to 15-umi Öktjabr 6,5 parasoni piloni solona cinda supurda şud.

Umuman to 15-umi Öktjabr 1146 kilo paxta cinda na punkti paxta su-purda şudagi hast, ki in 7,75 parasoni piloni solona meoşad.

Lekin nişon dodan zarur hast, ki kolxúzi mo ba 5 rúzji oxirin (az 10 um to 15-umi Öktjabr) tempaj ravişi cindano sust kardast.

In ahvoli bojad tezi qati bartaraf karda savad.

Kolxúzi Mihnat bojad, kamaş rúz 2-3 parasoni piloni solonaji cinda nu suburdani paxtaro iro kunad. In vazifaji asosiji muhimtirini kolxúzeho va kolxúzezanhoji kolxúzi Mihnat sudanas zarur hast.

Kolxúzi mo hamin sol bojad na asosi namunahoji kor udarnikhoji şon dodan, hec jak susi naomad piloni paxtaciniji paxtasuporiro to 100 parason az miltar peştar iro karda na safi peşqadamho darojad. Aronbi, Nijozd.

Az redaksija. Mo xohiş mekunad

ki kolxúzi Mihnat na asosi muroçla-nomaji kolxúzi Zelenski (gizeti 20 baroji na aidi 16 sol-giti ingilo-Uktjabr piloni paxtaro ba 100 parason iro kardan guşini bultvikoni me-barad.

## Kolxúzehoji Andičon na 16 solagiji Öktjabr bultvikona peşvoz burmada istodin.

**ANDIČON.** (SATASS). Bestarini kolxúzehoji rajni Andičon paxtakorho jakumro tamom kardand, az sad kolxúzeho zijodtar ba paxtaciniji du-jum daromadand.

Kolxúzi „Qajmas“ paxtaciniji se-jumro sar kard.

Ba 16 solagiji Öktjabr dar tamomi kolxúzeho rondani tiramohi taraqi doda meşavad, pilonhoji finansi s-lona tajor karda meşavand, basti aspxonaholi namunavi jela karda meşavand. Baroji dar aspxonaho

kor kardan kolxúzehoji doprizivni tajoragiji doprizivni kavalen-xonda gu zaşta taatin karda şud. Qajr az in baroji aspxonho kolxúzi k-ita muhiat taşkil karda me-vand, ki dar oço az xusus na a-noguhani naqz kardan duxturho-sija xonda medihand.

Şabaji sijosi ba nazdi kolxúze cunin varifaje mond, ki paxtakor to rúzhoji aidi Öktjabr tar-karda va tamomi paxtaro az ce-beşaho burorand.

Profesur POLIVANUF (Ba tariqi munozira)

## Korhoji insuraji xat va zuvoni adabiji jahudihoji Azijoji Mijonaro behta va osontar kardan az ci elvorat şuda melavonand?

(Davomi gazeti № 207).

Amo baroji ki har ci xel dar sav-tavi alefiae naviho darovurdan qur-onhoji muajjanro talav mekunad (jaane baroji praktikaji maklav muşkilho na vuçud meşojad va hokazo), alnobarin man hec na in masala zuri nakarda. Balke faqat in masaloro monda diqati konfe-rensijaji meşudagi ro ba mumkin eudani in osonkuni mekaşam; amo naviro darovurdan darkor jo dar kor nabudanasonro xudi konferensi-ja megujad.

Aknun ba punkti dujumi dar alefiae totiniji jahudihoji Azijoji Mijona taqirothoiji navi mumkin budagi darovurdan megue-zaram.

In masalaji „i“ daroz meoşad (bo barovari in, dar xususi „uf“ darozro darovurdan ham gap zadau mumkinast). Lekin gita memonam, ki in punkto bargiz man nişon na doim, balke in masaloro baare muarifara varhoji jahudihoji Azijoji Mijonaji dar Toşqand budagi evrovur-

dagi hastand; amo xudi man in pukt-ro („i“ daroz va „u“ daroz) taklif nakardim va man na in punkt-qatajan muqovili hastam (jaane ea alefiae darovurdani „i“ daroz va „u“ darozro tamoman nodarkor hisov mekunam).

Jak bor ki in punkt nişon doda şudast, man bojad onro dida buror-jam.

Maaneji in punkt cisi? In punkto maanes na alefiae jak (faqat agar „i“ daroz darovurda şavadi) jo du (agar „i“ daroz va „u“ daroz darovurda şavadi) harhoji navi avoz-dor darovurdan meoşad.

In xel allova kadom vaqt darko-rasi?

In dar h min vaqt darkorast, ki har vaqte ki baroji sumorişi harhoji (fonemahoji) avozdori dar zuvon mavqud budagi harhoji avozdor kaml mekarda boşand. Amo dar alefiae jahudihoji Azijoji Mijona ki 6 harfi avozdor hast, in kamast mi? Sumo-rişi harhoji avoz-ori prinsipona az jakdigar farqnok (va kalimaro tafriq-nok mekardagi) bo 6 avoz A, E, I, O,

U, U, ado namesavad mi? Boz avoz-dorhoji digar husland mi?

Qanin na man boz jagon digar harfi avozdori hamin xel qufti kali-maro digar harhoji dar solo gufta şudagi avozdor, masalan; sir, ser, ser, sar, nar-bor, zor zür, xürd xürd borin farq mekunondagi jofta di-hand ci. Ba qajr az 6 harfi avozdor digar xel harfi avozdori du kalimaro farq mekunondagi dar zuvoni jahu-dihoji Azijoji Mijona nest, xususan dar in zuvon avozhoji „i“ daroz va „u“ daroz az kutoho farq mekar-dagi nestand (va hole in ki dar digar zuvonhoji maolom in xel avozhoji cihatli daroz jo kutohi farq mekarda-gi mavqudand: baroji misol „oquzi“ guftaji lahçaji zuvoni tzbakiro mi-sol ovurdan kifojakunanda hast. Cu nonci dialekti Xorazmi Çanuvl va qisman şevaji xivagile ki dar on ço „daraviti“ turo bo „u“ daroz amo „tut“ (dort) ro bo „u“ daroz kutoh gufta meşavad va hokazo). Amo dar zuvoni jahudihoji Azijoji Mijona in xel kalima farqkuni nest va şuda ham nametavonand, cunki avozl darkoriji inro farq mekunondagi nest). Amo jak bor ki digar sadohoji (fonemaho-ji) maxsus avozdor (ba qajr az 6) mavqud nestand, harhoji navi avoz-dor ham darkor nestand. Inast çuvoyi kifojakunandaji teñirijagi. Amo baroji ba in kor ba tariqi amali nazdik şudan boz du masalaro quşt karda na 2 moxillifi çuvoy dodan darkorast.

1. Avalan, ba qajr az in 6 nöz sadoji avozdor nest mi? guftaji sa-

voll man, na man „svo“ hast çuvoy doda melavonand (masan dar buquñi jakum kulimati şifed borin avoz medihad) tu (txum borin avoz medihad) vahu zo.

Ana in „svo“ ro sadoji avoz-7-um hast guftani meşavand. Dar haqiqat in sadoji maxsus a-dor nest. Agar in sadoji avoz boşad, qani inro alohida sadu avozdori I, E, A, U, O borin a-han burorideci?

Dar haqiqat, „svo“ sadoji avo-nabuda balke usuli maxsus harfi avozro az darjan evrovurdan ha-dar in vaqt harfi beavoz garc-naadi on harfi avozdor nagoşad az xudas buquñi alohida na v-menijorad.

Ba elvorati digar, „svo“ in slijaji buquñ na vuçud meovur-harfi beavoz meoşad. In hodiş jak cand zuvonho masalan, dar-voni nemesi, serbi, fransuzi va garho) mavqud hast, amo faqat zuvoni jahudihoji Azijoji Mijona hodisa („svo“) bisjor vaqtho ba digar zuvonho astjortar dida şavadi va on xislati maxsus ho-hoji / zijoji Mijona hast (ki az zuvoni toçiki ham farqnok kunand).

In funksijaji maxsus (usuli susi az dahan buruvurdani) harfi beavozro jagon nişoniji qati nişon kardan darkorast. In masalaji dejumast, va m

BAJROQI MIHN (Varaqi 2 № 208 (947))



## Dar gústini baroiji nomuhtočiji paxtagi zanhoi Azijoji Mijona ba çoji aval hastan

Dar gústini qahramoniji kolxúzhói peşqadami respuilka baroiji paxta meurdageson zanhojake az çoi jakumro griftand. Ana kolxúzcizan Bivi Baxşi-Qizi (kolxúzi Inqilob-Bajram Əali) Az sari solvato jakumi úkútiar 218 trudodan kor kardast. U dar bovati copuqkuni nürmahoro dojm barzilod iero mekard.

Hozir Bivi-Baxşi-Qizi har rúz to 130 kilogram paxta cinda istodast. Digir kolxúzcizan Guzal Ohiit az kolxúzi Bajram-Əali candin borho mukofot karda şudagi, ba vuçude ki 60-sola hast, dar jak rúz 75 kilogram paxta cinda istoda va taşkilotçiji çudo naqz audani xudro nişon dod.

Kolxúzcizani kolxúzi „Búlsivik“ Çamoli Avez dar jak rúz to 90 kilogram paxta meklad.

Namunahoji kori haqiqatan udarnikro kolxúzcizani 18-sola Xurma Guzal Piri (kolxúzi „Inqilob“) nişon

doda istodast. U dar jak rúz to 120 kilogram paxta cinda istodast.

Kolxúzcizanhói Ona Nuri, Uqul Sapor, Ota Murot, Uqul Kekar, Ona Durd (kolxúzi „Búlsivik“) va kolxúzcizanhói kolxúzi Lenin, Bekina Olagan, Jeveton Bozorojova, Sasi Oltaojova ba daştho ba tariqi namunavi kor karda istodin.

Rúlxatli udarnikzanho rúz ba rúz zijod şudarafia istodast. Ana kolxúzcizanhói kolxúzi Ojtoqúf (rajaní Mavr) Mahtum Quli Ona Quli, Norisli, ana kolxúzcizanhói digar kolxúzi Marv „Komunist“ Nur-Əziz Safarova, Şirin Çafarova Uqul Toş-Bajramova. Hamai onho baroiji paxta búlsivikona gústlin burda harakatu qaj-rati xud qati hafslaji digar zanho ovuronda istodin.

Hamin qati onho ba gústini baroiji nomuhtočiji paxtagi SSR az gústini baroiji zindugoniji tiqimdoniji kolxúzi hozorho zanhoi tukro kaşda istodin. (SATASS).

## Rafiq Boltaboju dar maçlisi taşkiloti partijagiji Farqona.

FARQONA, (SATASS). Maçlisi umumiji taşkiloti partijagiji Farqona, ba qism griftani sarkotivi SK KP(a) Uz rafiq Boltaboju, qarori plenumi Sredazburo SK VKP(a), qarorhoji SK VKP(a) va Sredazburo dar bovati Qirgiziston buroverdagesorro kor karda buromad.

Ba sarip kardan piloni kvartali 3-jum dar jak qator korxonahoji kaloni rafu (fabriki tekstili, zavudi rúqan, kombinati sementi ohak va digaras) mavud şudagi furavithoro nişon doda guzaşt maçlisi qaror kard, ki baroiji az xorkonahoji sanoati Farqona furavithoro partari kardan tamomi quvathoro muşlizat silja karda şavad.

Maçluzaji rafiq Boltaboju az xusu si dar Qirgiziston direktivhoji partija va hukumat kaçravonda şudamaşro şunida, maçlisi partijagiji Farqo-

na nişon doda guzaşt, ki dar taşkilot hoji partijagiji komsumli va şuroji direktiv partija az xususi aparato az xalqhoji mahali pur kardan to bahole mukamal guzaronda naşudast. Korhoji litrahoto bahole pur opur ba zuvoni úzaaki burda naşuda istodast.

Gorsovet taşkilothoji partijagiji komsumli ba qışloq ba zuvoni rusi xat navisti, mefirsonand ki in aaloqajli şahro az qışloq mekanad. Az „korkunhoji rahaviji rakom partija va Gorsovet ba hajoti lofini masaxodiji xudro jagon kis barham nazadast.

Baroiji qarori partijaro iero kardan maçlisi qaror kard, ki hajoti dehqonho kori aomavilişiro vasesh revod doda, barzilod sarip kardan piloni paxtaji hamin solro ba dast darovurd hoşiloto ba gosudarstvo ba sarvaqtaş doia şavad.

## Əomaro ba kori muzej cavi mekunem.

Dar mahalliji şarqi Samarqand muzej markaziji jahudihoji buxori mavud hast.

Muzej mazkur az soli 1922-jum istuqomat karda omada istodast. Az rúji qarori konferensijaji jakumi korkunhoji muzejhoji Uzakiston dar mahi moji soli 1933-jum dar Toşkand şuda guzaştagi, muzej mazkur az muzej şahri ba muzej respublikon gardonda şud, niz konferensija qaror aurovurd, ki binoji muzejro vasesh karda onro ba budzeti davlati darovuronda va şumori korkunhojaro zijod karda şavad.

Muzej mazkur muqarar az se şahra alvorat bud, cunonki:

1. Şahraji muqovili diqi va ci tariq pajdo şuda odami zod.
2. Şahraji zindagiji to inqilobiji jahudiho.
3. Şahraji zindagiji baad az inqilobiji jahudiho.

Şahrahoji dujumu sejum qariv jak sol meşavad, ki basta şudagi hastand, in ham az aoloji ba kor dil xunuki qati nigoh kardan korkunhoji avall muzej meşavad. Alvaqt dar peşi korkunhoji navi in muzej vazifaji az nav jela kardan şahrahoji nombar karda şudagihoi meistad.

Baroiji in şahraho jela kardan candin huçatu dokumethoji nav dar kor hastand, ki in huçathoro baholati jerdami aomaji vasesh jahudihoji minhatkaş ba dast darovurdan mumkinast.

Əomaji minhatkaş jahudiho ba korhoji muzej cavi kunonda qism girondan lozim şudem, ki ba faahhoji sahrhoji rajanhoji jahudinisin xathoji rafiqonaju ilmosnok firsonem, va hamin qati huçatu dokumethoji dar xususi zindagiji toinqilobiji baad az inqilobiji jahudihoji buxori mavud budagiro ba dast darorem. Huçatu dokumethoji dar muzej mavud bu-

dagi faqat az şahri Samarqand cinda şudagi hastand va hamunho ham kam meşoşand in huçatho alvata çamoli zindagi jahudithoro nişon doda nameşozarand. Har jak korkunu faali jahudihoi şahrhoji rajanho dar in bovat bojad harakatu kúşis kunand va huçathoji dar xususi zindagiji peşta rajatu hoziraji jahudiho budagiro ba dast darovurda ba muzej ravona kunand.

Muzej harakat dorad, ki hamin sol şahraji dar inqilob Uktiaş qism griftani jahudithoro taşkil kunad. Baroiji in şahra hamcunin huçatu dokumethoji isatokunonda lozimast, az hamin savab ba in kor qism griftani korkun faahhoji şahr rajanhoji jahudinisin talav karda ilmos mekunem ki huçathoji dar in xusus joft meşulagiro ba muzej ravona kunand va joft şudani in xel huçatho aniqast, cunki şahrahe nest ki əomaji minhatkaş jahudi ba kori inqilob əzamat qism nagirifta monda boşad.

Dar soli 1934-um muzej harakat dorad, ki korkunhoji xudro ba paçn nafar rasonda ba şahrhoji Buxoro Marqelon Qúqond, Toşkand, Şahr-savz va digaras ravona kunad, maqsađi safarkuniji onho—ba taariki jahudiho oşno şudan va huçathoji dar-korho cindan meşoşad.

Muzej baroiji az xususi taariki mahallaji Şarq va kolxúzi Başeqo kitov burovurdan materijolu huçatho tajor karda istodast va ba in kor korkunhoji əljimji muzej davlati Uzakiston xoh maxoh jerdami xudro rasonda meistad.

Muzej ba faahlu korkunhoji jahudihoji Uzakiston umedvor şuda ba harakate meşavad, ki in şahraho ba munosiati 16 sojagiji inqilob Uktiaş jela karda şavund.

Mudiri muzeji markaziji jahudihoji buxori, R. Muloqanddi.

(Davomi varaqi 2)

nin hisov mekunam, ki çoji „şvo“ro dar alefaji lotini nişon nakarda navistan ham mumkinast.

Amo dar har hol, dar in ço sadoji halftim avozdor nest. Az in maolam meşavad, ki ba masalaji az xususi şumoriş sadohoji avozdor va ba masalahoji harifoji avozdor ba in sadoho darkor budagi in masala (masalaji „şvo“) aaloqa naderad; dar har hol masalaji „şvo“ ba masalaji „i“ daroz, „u“ ji daroz naşudagi heç aaloqa naderad. Binobarin, in masalaro tamom karda metavonem.

2. Masalaji dujum az çihati əamali xelo muhimast. Ba man çupin kallimahoro misol ovurda metavonand, ki dar in kallimho jak harfi navista şudagi az dahan du xel buromada va ahmijati on ham har xel meşavad. Cunonki:

1. Bacaji (jo tu bacaji) jaane ba zuvoni rusi „мои пёбенюк“ (tu bacaji) ba zuvoni úzaaki—sen bala-

2. Bacaji man, jaane ba zuvoni rusi „мой пёбенюк“ jo „bacaji tu“ jo bacaji u, bacaji in kas, bacaji qozl va bokazo.

Jakum, kallimaji bacaji ba faqat az çihati ahmijati az dujum „bacaji“ farq mekunad, balke jakum az dujum bacaji farq mekunad balke 1 um az 2-jum farqnoq az dahan burovurda meşavad. Agar inro xudaton az dahan avrovurda elned, novar mekunad.

Ana, baaze korkunhoji frinli zuvoniji mo (ki ba kor so diqat muo-

mila karda va ba zuvon xelo diqat mekunand, ba in farq vo xorda ba cunin fikr omadin, ki farq sadoji in xel kompleksoro (jaane jakum-bacaji az jak ta ra fa) va dujum bacaji az digar tarafi dar x a t ham nişon doda şavud. Baroiji in dar hodisaji jakum „i“ ji kúth va dar hodisaji dujum „i“ ji daroz soles patahnok navista şavad.

Dar in, ki haqiqatan in kompleks ho az çihati sado farq mekunand, alvata hiq ba çonivi onho hast.

Avellan, hamai farqhoji dar zuvon mavud budagiro dar xat hamin farq hoş qati navistan şirineşku (masalan kallimahoji rusi „самок“ (qúrqon) ki zaraş ba aoloji „a“ hast, va „самон“ (qúli) ki zaraş ba aoloji „o“ hast har duşon jakkel navissa meşavand, heç kas az in qinli kalon namekasad, cunki inro az rúli masnolijumla kademaş qulfi va kademaş qúrqon sudanro lahmda griftan mumkinast; hamcunin „воды“ (ki zara dar aoloji „o“ hast va „воды“ (ki zara dar aoloji „a“ hosi) ki jakumaş şumoriş bişor (ovho) auda amo dujumasi holati mafauli şumoriş jak (ova) meşavad—lekin harduji in kallimho jak xel navista meşavand va bokazo.

Dar inç „i“ „i“ daroz va „i“ ji kúthoro farq kunonda navistan nodurustast.

Farqkuniji sadoji in kallimho (bacaji ji jakum az bacaji ji dujum) dar ci bazi? Ba in jak xusan qati çuvov dodan mumkinast; farq in dar Ak-sengulajisija jaane dar zara (udareni) meşoşad; dar har du hodisa çoji zara digar-digar hast.

Cunonki dar vaqti hodisaji jakum (tu bacaji) zaraş ba aoloji buquni dujum (jaane ba aoloji „ca“) meastad, amo buquni sejum (oxirni) se zara az dahan burovurda meşavud, (ki in az asjortari kallimahoji zuvoni jahudihoji Azloji Mijona farq mekunad).

Amo dar xususi bacaji ji dujum boşad (dar sostavi komplekshoji bacaji man, bacaji tu bacaji u va bokazo) zara dar har hol ba aoloji buquni dujum (a aoloji „ca“) nameastad, ana farq prinsiponaji in du kompleksho dar haminast. Alvata ba man „dar kompleks dujum zaraş ba kadom anqun meistad?“ gufta savol doia metavonand.

Ba in savol çuvov dodan xelo muşkilast. Bo vuçudi hamin man har çiqadare ki mumkinast, çuvov meditiam Tamomli kompleks „bacaji man“ (jo bacaji tu, bacaji u, bacaji şumo va digar) az nuqtaji nazari guftu guzori zinda garcande du kallima qati navista meşuda boşad ham on jak kallima hast. Binobarin, dar tamomli in kompleks (bacaji man, bacaji tu va digar) faqat jak zari asosli hast, ki on „i“ rúli umu-mije ki baroiji asjortari kallimahoji zuvoni jahudihoji Azloji Mijona hast) ba buquni oxirini tamomli kompleks jaane ba aoloji buquni—man“ (jo ba buquni—tu dar kompleks „bacaji tu“ va bokazo) meastad.

Amo dar xususi buquni „i“ roşad, on dar vaqti sustu obista az dahan burovurdan zari sust doia metavonand. Az in oida meşavud, ki farq dar zara (udareni) meşoşad. Inro nişon kardan darkorast mi?

Ba fikri man, darkor nest, dar har hol inro nişon kardan heç şart nest. Cun ki dar xat lotini mo heç aloamati zaroş nomonda, menavisem, amo baroiji dar in hodisaho „i“ ji darozro darovurdan heç jak asos mavud nest.

Hamcunin dar zuvoni toçiki ham „i“ ji darozro az „i“ ji kúth farq karda navistan (ci xele ki peş „i“ ji darozro az „u“ ji kúth farq karda navista meşud va baad „u“ ji darozro, ba çoji harfi „u“ qavul karda şud) heç darkor nest. In „i“ ji daroz ba alefaji toçiki dar taht taasiri sistemai grammatikiji forsi va şearandiji adanijoti klasikiji zuvoni forsiro parsiidan darovurda şudagi hast, in baroiji in darovurda şudagi hast, ki in „i“ ji daroz ba şearnoji klasikiji forsiro (ki dar on h qiqatan avozdorhoji kúthoro az daroz farq kardan darkorast) xodan madad rasonad. Amo baroiji zuvoni zindagi toçiki in harfi heç darkor nest. Alal xusus on baroiji zuvoni jahudihoji Azloji Mijona darkor nameşoşad.

Hamin tariq, xulosaji fikri man cuninast: agar az xususi „i“ ji darozro va ihtimol „u“ ji darozro ham (ki in masala ham mavodo dar peşi konferensija monda şavud) ba alefaji darovurdan masalala sarofad, ungoh ba fikri man in hariforo darovurda tamoman zijodati hast. Amo dar joti nigoh doştan darkor hast, ki harfi zijodati dar alefai na faqat senafas, balke on zararnok ham hast, cunki har ci xel muşkiliji zijodati xevosik ba demokrati şudani xat va zavo adasi zarar metavonand.

(Davom sozad)



## Mihnatkashoji guzar diqati prokurur va tashkiloti dardor talav mekunand.

Xati ahli guzar.

SAMARQAND. Guzar komiteti guzari Amir-ovod Rustam Sultonov ba qo'li vazifali xudro dar bovati ovadonli guzar dar bovati iro kardani talavi xalqi mihnatkash iro kunad, u bo jak grupaji dardor badaxloqho aa loqajli mahkam bastagi dorad.

Kasmi kori u hozir, duq zada molu cizi mardumro giriftan, dardi kardan va iqvogari kardan meosad. Mo mihnatkashoji guzari Amir-ovod va guzari 12-umi mahallaji "Sharq" voqiv meosavem, ki jak cand, harakathoji dardor gundagiji Rustam Sultonovro nison dihem.

Cunonci: 24-umi sentjabri hamlin sol Sultonov no hamshahoji xud xonaji raadclizani faariki "Huqum"—xonaji Soro Boruxova (xuroo) zada molu cizu corahoji raadclizano dardagiji meosad. Az havilaji Soro Dardova onho jak govro dardagiji meosad.

Bo grupaji xud Sultonov jaane bo Hazratqul Quraonov, Ato Qurasonov,

Rizqi va digarason har ruz ba har kuco asphoji dardro ovurda kušta gushagiro mefurushand.

Har sav ba xonaji Sultonov masti-ju xurandagi, dodu canjol mavud hast.

Hej kas ba onho az mihnatkashoji guzar gap zada nametavonad. Sultonov xudagiro korkuni idoraji sijosi va uqolovntrozisk nison dodu; ba har havli daromada, duq canjol karda cizi mexostagesro girifta menarad.

Haromru poraxuri bojad, u hej ru namegardonad, cun ki in kor "kasmi" u dardast.

Hamlin tariq mo mihnatkashoji guzar in harakatu korhoji dard, harom xuri va iqvogari Sultonov va grupaji badaxloqho uro nison dodu az prokururi Samarqand va az digar idorahoji dardor talav mekunem, ki coraji in dardhoro binand, ki onho ba quvovgari saxt kasida savand.

Podpis 7 nafar mihnatkashoji guzar.

## Duzdi ruzirost hole ham ba quvovgari kasida nasudast.

MARQELON. Agar bamtur ba N. Mirzoi, soviq kotivi gorOZET jak nazar kuned, ba xijolaton u xelo odami naqiz hast.

Lekin duruti dili u pur az makru bila va za dardiji keasandagi meosad.

Mirzoi ba davomi kori xud, korhoji tashkiloti OZET ro batunan futar ravondagi hast.

Konferensijaji OZET tamomi koru naranghoji dardiji firevgariji uro ruji kor kard. 150 sum puli korxonaji mahisargiriro xardagi meosad.

Cizu ajnost korxonaji OZET ro furuxta puli onro ham ba munlaati xudash masrif kardagi hast.

Ba gazetli "Bajroqi Mihnati" qarivi 70 to osunaci karda, ba onho gazet nadoda, puli onro ham xarocoli xususli kardagi hast.

Amo Mirzoi hole ham ba quvovgari kasida nasudast.

Mo az prokururi Marqelon xohish mekunem, ki in fakthoji nison dodu shudagiro sanjida coraji amali binad.

Ozetcl.

## Promfipiloni kvartali sejum barzijod iro karda sud.

MARQELON. Mohi sentjabri dar arteli boandagiji "Bajnuimilal" dar bovati iro kardani promfipiloni kvartali sejum mohi gardishi qatal sud.

Piloni mohi sentjabri ba 134 parason iro karda sud. Ba mavlaqi

102 hazoru 450 sum mol kor karda suromada sud.

Udarinkhoji artel dar in moh haqiqatan bulshivikona kor kardand. Zarur hast, ki in muvafqijati baroji iro kardani promfipiloni kvartali corum hoz ham mustahkam karda savad.

O. J.

## Buromada gap zadani Gitler—manevri besaru somon meosad.

PRAGA. Az ruzi xavarhoji az Berlin omadagi cunin maolom meosad, ki Gitler dar vaqti buromada suxan kardanaq mijonarav cunin gufta xuzastast:

"Harakati natsional sotsialisti maqasde doq, ki faqat Germonijaro az voqiaaji sad va az komunizm mehoizat kunad va hamlin qati ba peji Jevrano xizmthoji kalon kardagi dorad".

"Dar Germonija davom kard Gitler,—hukumatro nigoh medostagi faqat laqkar meosad, ki vazifaji jagonaji on—ba muqovili komunizm gushan giriftan hast".

• ZTE NEVA. Dar hamlin qismi suxanase, ki Gitler "xajari komunizmro" baroji Fransijaro azgi doqian fojda burdani shuda

harakat mekunad, dar davrahoji Fransuzi ba on gap nazari nopisandiji pishonda namesudagiro ba vuqod ovaronda hast. Jak cand odamhoji aamalu ovrudor maolom kardn, ki mamlakathoji qarai baroji har ci xel xatohoro bartaraf kardan quvati zur dorand va ba jordanli Gitler muhtoc nestand.

Bonkur dar maolomoti ba vakilhoji copaji fransuzi kardageq cunin gufta xuzastast, ki suromada gap zadani Gitler—manevri besaru somon meosad. Cunin xavar mediband, ki ba nazdiki bahalati posoli fransuzi dar Germonija budagi Gitler ba Dardaje ba hamdigari va xurda hamgap sudanre taklif karda budast, amo Dardaje ne gufta quvov dardast.

## Korpartoviho dar Germonija.

PRAGA. (TASS). Az Germonija xavar mediband, ki faqistho baholati hafaji korro kam kardan mohonaro kam kardn, az hemlin savav dar jak qator qoju mahallaho ba muqovili in kori faqistho korpartovikun sar shudin.

Dar korpartoviho hamcunin raadclioji natsional—sotsialisti qism giriftan. Korpartoviho corahoji qudo ham saxt qati zer karda shudin.

Az xususi dar bajni aomaji raadclio baroji zijod kardani mohona gushan burdan harakat zur shuda istodanagiro qonun "korji" faqistaji ba oxir suromadagi tasdiq mekunad.

Vakili ba korhoji mihnati budagiji Berlin farmon copa kardast, ki dar on hato, masalaji az xususi zijod kardani mohona mana karda shudast.

## Murdani nogujoni konsuli Gollandiya.

Gazeti "Kurjer Sodzen" az Berlin cunin xavar mediband:

17-umi oktjabr jak maolomoti kalta copa karda shuda budast, ki 16-umi oktjabr konsuli aolaji Gollandiya Knool az bolaji dil kalidan murdast.

Konsuli mazkur dar sudi baroji shuxta shudani rejxstag shuda istodagi nazoratkun soviqi Gollandiya budast.

Jakrahagi qati gufta istodin, ki ba murdani Knool politisijaji rusti guhahkor hast.

Gazet hoz cunin menavisag, ki tashkildihandaghoji sud az jak guvohi dar bovati proisox xoh naxoh az meajori zijod medonistagi ozod shudagihastand.

## Zaftu zanami laqkarhoji sarhadiji Avstrijaju Germonija.

VENA. Bandahoji silohnoki natsional—sotsialisthoji Germonija ba nazdikaji Zalsburg ba oxranaji sarhadiji Avstrija huqun kardn. Ba vaqti paron paroni jak az oxranaji sarhad va jak az natsional—sotsialisthoji kusha shudin. Natsional—sotsialisthoji

boq mondagi dar Bayarija gurextin. Dar certu aqsi Insurg bandaji natsional—sotsialisthoji Germonija ba aandarmerijaji sarhad sangparoni kardn. Zandarmaho ba onho nigoh karda parondin.

## Va on qoje ki hej kas boz gashta nameijojad.

SANXAJ. (TASS). Matsuaoti Xitoy xali az Bataviya omadagiro copa kardast, ki dar on ahvoli ba qazirahoji Indijaji Gollandiya ba gunoji sijosi qava xov raftagihon navista budast. Komunishthoro dar korzori Gvineji nav badarqa mekunand, ki az onqo hej kas boz gashta nameijojad. Qis-

man odamhoji az in lagerho harakatu gurexta raftan mekardagi, ba pangoli hajvonothoji vahsi jo ba dasti avliho meafitand.

Odamhoji ba korpartoviji paroxudt qangini "De Sven Provinsen" shudagi qism giriftagihon hozir dar hamun lagerho rohi karda shudin.

## Ba amali ba kor daromadani shartnomaji lundun niji bajni SSSR, Pulusa, Ruminija va Afqoniston bastia shudagi.

Gramotaji shartnomaji lundunaji az xususi atrofi huqun mekardagiro muasajan kardan 31-umi iuli soli 1933-jum navista shuda va ba on popsohi Afqoniston dast mondagi, 20-umi oktjabr dar Narkomindel ba holati vakolati ba korhoji Afqoniston dar SSSR budagi Caid Muhammad Osman tasdiq karda sud.

Az hamlin savav va hamcunin az savavi shartnomaji mazkur bajni SSSR

Pulusa va Ruminija pestar ba kori amali daromada umadanaq, in shartnoma bajni gosudarstvohoji nison dodu shudagi va Afqoniston ba kori amali daromad.

Az xususi solo zikr karda shudagi ba tabli imzoi komisarjati xalqiji korhoji xorica rafiq Litvinov akti me voqiv navista sud. Ba digar qismgirandahoji shartnoma xavar dodu sud.

## Faqisti kunondani Estonija.

Gazeti "Izvestija" cunin maolom mekunad, ki maqlisi baroji konstitutsiya jaane meqmuaaji qonunhoji hukumatiro az nav soxtan guzaronda shudagi projekti (piloni) taqirkuniji konstitutsijaro qavul kardan qati tamom sud, ki in projekt az tarafi "Veteranov" guftagi tashkiloti foqisti taklif karda shudagi sud.

Ba maqlisi 600 hazor odam—80 parasoni huquqdorho qism giriftagi bastand.

Az miqdori 532 hazor dast bardogtagihon baroji projekti faqisti 386 hazor odam tarafdori kardn va 146 hazor odam ba in projekt muqovili raftan. Dar vaqti sajoykuniji aomavi terur xueusan dar qisloq zijoda ba avc budast.

Faqistho sajoycibhoji qisloqiro ba jak burcak haj kardn.

Ba asosi konstitutsijaji taqir shudagiji foqisti parlament parokanda karda meosavad va sajoyvi prezidentho bo polnomochioji serqumor guzaronda meosadast.

Redakturi vaqtina M. Aminov, Врид. Отв. редактор М. АМИНОВ

ADRESI REDAKSIJA:

Toshkent Kucaji Arzpoja peronitiki Zavoskani Ju 7. Kantura 31-552

Narxi gazet:

1 sola 12 sum, 6 moha 6 sum, 3 moha 3 sum.

Uzi 32/1

Tipografijali "Bajroqi Mihnati"